

ΕΒΡΟΠΕΪΚΗ ΠΑΡΛΑΜΕΝΤ ΠΑΡΛΑΜΕΝΤΟ ΕΥΡΟΠΕΟ ΕΥΡΩΠΣΚÝ ΠΑΡΛΑΜΕΝΤ ΕΥΡΟΠΑ-ΠΑΡΛΑΜΕΝΤΕΤ
 EUROPÄISCHES PARLAMENT EUROOPA PARLAMENT ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ EUROPEAN PARLAMENT
 PARLEMENT EUROPÉEN PARLAMENT NA HEORPA PARLAMENTO EUROPEO EIROPAS PARLAMENTS
 EUROPOS PARLAMÉNTAS EURÓPAI PARLAMENT IL-PARLAMENT EWROPEW EUROPEES PARLEMENT
 PARLAMENT EUROPEJSKI PARLAMENTO EUROPEU PÁRLAMENTUL EUROPEAN
 EURÓPSKÝ PARLAMENT EVROPSKI PARLAMENT EUROOPAN PARLAMENTTI EUROOPAPARLAMENTET

Assembleia da República Gabinete da Presidente
Nº de Entrada <u>416439</u>
Classificação <u>08/041/1/1/1</u>
Data <u>23/12/2011</u>

ASSEMBLEIA DA REPÚBLICA Divisão de Apoio às Comissões CSST Nº Único <u>416439</u> Entrada n.º <u>560</u> Data <u>27/12/2011</u>

Przewodniczący

Exma. Senhora
 Dr.ª Maria da Assunção Esteves
 Presidente da Assembleia da República
 Palácio de São Bento
 1249-068 LISBOA

321035 20.12.2011

*Por determinação de Sua Excelência a
 Presidente da A.R., AS 42, 5, 7, 90, 277: Comissões
 - c/c GABIP - R. Maria Esteves
 23/12/2011*

Excelentíssima Senhora Presidente, cara colega,

Tenho a honra de transmitir a V. Exa. o calendário das actividades interparlamentares que se realizarão no Parlamento Europeu no primeiro semestre de 2012. O calendário inclui também as reuniões que o Parlamento dinamarquês tenciona acolher durante o semestre em que o país exercerá a Presidência do Conselho.

Neste contexto, gostaria de convidar representantes do Parlamento a que V. Exa. preside a participar nas seguintes reuniões interparlamentares de comissões que se realizarão no Parlamento Europeu, em Bruxelas, nos primeiros meses de 2012:

- 27-28 de Fevereiro de 2012: Comissão dos Assuntos Económicos e Monetários, Comissão dos Orçamentos e Comissão do Emprego e dos Assuntos Sociais "*Debate sobre o Semestre Europeu*";
- 28 de Fevereiro de 2012: Comissão das Pescas - "*Reforma da Política Comum da Pesca*";
- 8 de Março de 2012: Comissão dos Direitos da Mulher e da Igualdade dos Géneros - "*Igualdade de remuneração por trabalho de igual valor*";
- 21 de Março de 2012: Comissão do Ambiente, da Saúde Pública e da Segurança Alimentar - "*Preparação da Conferência Rio+20*".

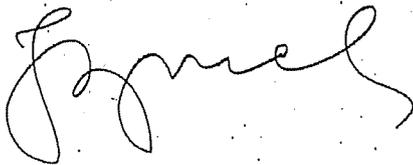
Neste sentido, muito agradeceria se dignasse transmitir às comissões competentes do Parlamento a que V. Exa. preside os convites em anexo dos presidentes das comissões do Parlamento Europeu que organizam os referidos eventos. Segundo a prática já estabelecida, a informação e os convites relativos a outras reuniões organizadas pelas comissões do Parlamento Europeu durante o segundo semestre serão transmitidos oportunamente.

Por último, e uma vez que o meu mandato como Presidente do Parlamento Europeu está a chegar ao fim com a eleição do meu sucessor em 17 de Janeiro de 2012, aproveito a oportunidade para agradecer calorosamente a V. Exa. e aos deputados do Parlamento a que preside por todo o trabalho e esforços que muito contribuíram para intensificar a nossa cooperação nos últimos dois anos e meio.

Desde Dezembro de 2009 realizaram-se em Bruxelas 34 reuniões interparlamentares. Durante este período, tive a honra não só de testemunhar este aumento tão significativo das actividades entre o Parlamento Europeu e os Parlamentos nacionais, como também de estabelecer valiosos contactos com muitos dos Presidentes dos 27 Parlamentos nacionais.

Considero que conseguimos beneficiar deste aumento da actividade interparlamentar, envolvendo os nossos respectivos Parlamentos num diálogo político e legislativo reforçado sobre uma série de questões de interesse comum para os nossos cidadãos. Este é apenas o começo de um processo que, em meu entender, é o resultado natural da assunção efectiva das nossas responsabilidades adicionais ao abrigo do Tratado de Lisboa.

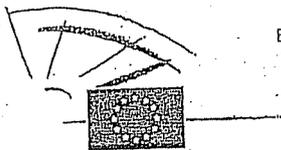
Aproveito a oportunidade para reiterar a Vossa Excelência os protestos da minha mais elevada consideração,



Jerzy Buzek

Anexos

- Calendário das actividades interparlamentares com os parlamentos nacionais - primeiro semestre de 2012
- Convite dos presidentes da Comissão dos Assuntos Económicos e Monetários (ECON), da Comissão dos Orçamentos (BUDG) e da Comissão do Emprego e dos Assuntos Sociais (EMPL)
- Convite da presidente da Comissão das Pescas (PECH)
- Convite do presidente da Comissão dos Direitos da Mulher e da Igualdade dos Géneros (FEMM)
- Convite do presidente da Comissão do Ambiente, da Saúde Pública e da Segurança Alimentar (ENVI)



ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ PARLAMENTO EUROPEO EVROPSKÝ PARLAMENT EUROPA-PARLAMENTET
EUROPÄISCHES PARLAMENT EUROOPA PARLAMENT ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ EUROPEAN PARLIAMENT
PARLEMENT EUROPÉEN PARLÁMINT NA HEORPA PARLAMENTO EUROPEO EIROPAS PARLAMENTS
EUROPOS PARLAMENTAS EURÓPAI PARLAMENT IL-PARLAMENT EWROPEW EUROPEES PARLEMENT
PARLAMENT EUROPEJSKI PARLAMENTO EUROPEU PARLAMENTUL EUROPEAN
EURÓPSKY PÁRLAMENT EVROPSKI PARLAMENT EUROOPAN PARLAMENTTI EUROPAPARLAMENTET

Utskottet för kvinnors rättigheter och jämställdhet mellan kvinnor och män
Ordföranden

Dear Colleague,

Following the tradition to celebrate International Women's Day with a special event to recognise the progress achieved and look forward to future challenges, the European Parliament proposes to bring together European and national parliamentarians on the theme:

"Equal pay for work of equal value"

The President of European Parliament will be invited to open the meeting.

On this occasion the Committee on Women's Rights and Gender Equality would like to invite members of Parliaments in the 27 EU Member States, candidate countries and the Parliamentary Assembly of the Council of Europe to attend an interparliamentary meeting to share their experiences and best practices on the effectiveness of current measures to reduce the gender pay gap and on possible new initiatives to tackle its causes, such as the gender segregation of the labour market.

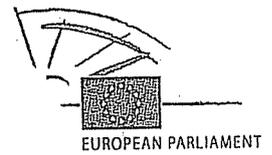
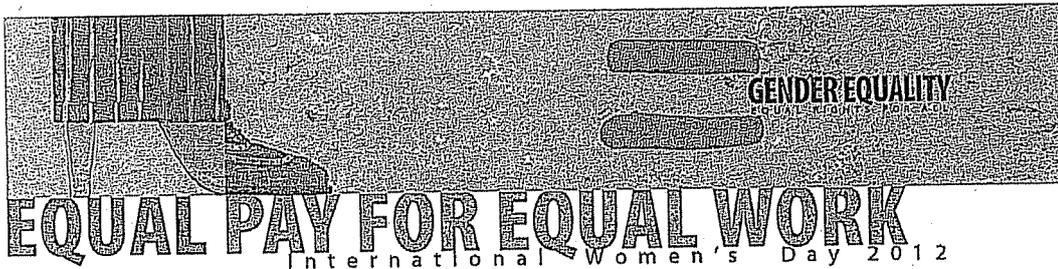
We are therefore pleased to invite up to four Members of the corresponding committee(s) of each national parliament (two from each chamber in the case of bicameral legislatures) to attend this event on Thursday, 8 March 2012 from 9h00 to 12h30 in the Hemicycle of the European Parliament in Brussels. In preparation to this meeting a short questionnaire will be made available to you with the objective of guiding the contributions for the discussion. Should your members be unable to attend, we would welcome any written contribution which could be distributed to participants.

Further practical details regarding the meeting as well as a detailed programme will be forwarded to your Parliament's Representatives/Services directly responsible for relations with the European Parliament.

I look very much forward to welcoming you in the European Parliament and to a fruitful debate.

Yours sincerely,

Mikael GUSTAFSSON



Committee on Women's Rights and Gender Equality

*Interparliamentary Committee Meeting**

EQUAL PAY FOR WORK OF EQUAL VALUE

Thursday, 8 March 2012 from 9.00 to 12.30

European Parliament, Hemicycle, rue Wiertz, Brussels

Chair: Mikael Gustafsson

DRAFT PROGRAMME

8.00 - 9.00 *Registration of participants, Espace Simone Veil entrance on the Esplanade de la Solidarité (European Parliament, Altiero Spinelli building, Place du Luxembourg side)*

9.00 *Opening by Martin Schulz, President of the European Parliament*

9.15-10.30 *Segregation of the labour market as a factor of inequality*

Interventions by:

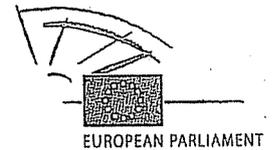
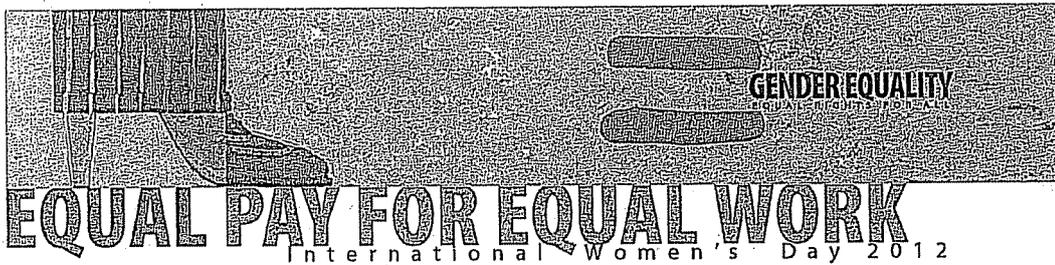
- Karin Enodd, President of the Women's Committee of the European Trade Union Confederation (ETUC)
- Agneta Stark, Feminist economic professor, Sweden
- Agnes Parent Thirion, Representative from Eurofound

Debate

10.30-11.30 *Closing the gender pay gap - Experiences and best practices from national Parliaments*

Interventions by Members of 3 National Parliaments

Debate



11.30-12.30 *How can the EU support Member States in tackling the gender pay gap?*

Interventions by:

- Viviane Reding, Vice-President responsible for Justice, Fundamental Rights and Citizenship, European Commission
- Edit Bauer, Member of the Committee on Women's Rights and Gender Equality, rapporteur on "Application of the principle of equal pay for male and female workers for equal work or work of equal value", European Parliament

Debate

12.30 *Cocktail reception for Members of national Parliaments and of the European Parliament*

** Organised with the support of the Directorate for Relations with National Parliaments*

Participants are also cordially invited to the screening of the movie:

"MADE IN DAGENHAM" (shown in the English original version with French subtitles)

on the eve of the meeting, on Wednesday, 7 March 2012 from 19.00

in the European Parliament, Room JAN 4Q2, József Antall Building, Brussels

followed by a debate